



**OTOMATİK BİLGİ
DEĞİŞİMİ YASASIYLA
İLGİLİ
TEMEL BİLGİLER**

Künye / Impressum:

CHP Berlin Birliği / CHP Bund in Berlin e.V.

Osloerstr. 104, 13359 Berlin

Tel. +49 (0) 174 800 1923

www.chpberlin.de

info@chpberlin.de

V.i.S.d.P.: Kenan Kolat (Bařkan / Vorsitzender)

Nisan / April 2018 – **Güncelleme: Ekim 2020**

(Broschüre zum automatischen Informationsaustausch)

ÖNSÖZ

Bu bilgi kitapçığı Türkiye dışında yaşayan vatandaşlarımızı “Otomatik Bilgi Değişimi Yasası” kapsamında bilgilendirmek amacıyla yapılmış ilk çalışmadır.

Böylesi bir bilgilendirmenin Adalet ve Kalkınma Partisi (AKP) iktidarı tarafından yapılması gerekirken, iktidar vatandaşlarımızın bu gereksinmesini karşılamadığı gibi, varolan birçok soruyu da geçiştirmektedir. Oysa vatandaşlarımızın bir kesimi bu düzenleme ile mağdur olup zarar görebilecektir.

AKP'nin yurtdışında yaşayan vatandaşlarımıza yönelik politikalarının yanlışlıkları bir kez daha ortaya çıkmaktadır. Siyasi partiler halkına hizmet etmek ve onların çıkarlarını savunmak zorundadır; vatandaşlarımız da her konuda doğru ve zamanında bilgi alma hakkına sahiptir.

CHP Berlin Birliği

TEMEL BİLGİLER

"Vergi Konularında Karşılıklı İdari Yardımlaşma Sözleşmesi" uluslararası bir anlaşma olup, 136 ülke tarafından oluşturulmuş ve Türkiye tarafından da 2011 yılında imzalanmıştır.

"Finansal Hesap Bilgilerinin Otomatik Değişimine İlişkin Çok Taraflı Yetkili Makam Anlaşması"nı Türkiye 21.04.2017 tarihinde imzalamış, yasa 03.05.2017 tarihinde TBMM'de kabul edilmiş ve 20.05.2017 tarihinde yürürlüğe girmiştir.

Uluslararası taahhütlere göre Türkiye ilk uluslararası otomatik bilgi değişimine 2018'de başlamıştır.

Diğer ülkelerle paylaşımlar 31.12.2020 tarihinde 2019 yılı hesapları için yapılacaktır.

Almanya, Fransa, Belçika, Hollanda ve Avusturya ile bilgi değişimi 30 Eylül 2021 tarihinde 2020 yılı hesapları için yapılacaktır.

Otomatik bildirmeye tabi gelirler nelerdir?

- Tasarruf / Mevduat hesapları (bankalara ya da başka mali kuruluşlara yatırılmış ve faiz elde edilen paralar)
- Saklama hesapları (bankalara ya da başka mali kuruluşlara tasarruf amacıyla yatırılan para, altın ya da diğer değerli kağıtlar)
- Ortak borç ilişkisi menfaati (ortaklık şeklinde kurulan yatırım fonlarına yatırılan paralar)
- Nakdi değer sigorta sözleşmeleri (50.000 dolardan fazla nakit değere sahip sigorta sözleşmesi) ve anuite (belirli zaman aralıkları ve miktarlarda yapılan düzenli ödemeler dizisi) sözleşmeleri.

Bildirime konu edilmeyecek finansal hesaplar nelerdir?

- Emeklilik ve emeklilik maaşı hesapları (3201 sayılı yasayla borçlanarak ve para ödeme yoluyla kazanılan emeklilik hakkından gelen emekli maaşları). Türkiye'de emekli maaşı için özel hesap vardır. Eğer emekli maaşı bu adla anılan hesaba yatırılmayıp başka bir hesaba

yatarsa, onun da bildirilmesi sözkonusu olabilir.

- Emeklilik dışı tasarruf hesapları
- Belirli süreli hayat sigortası sözleşmeleri
- Miras olarak tutulan hesaplar
- Emanet hesabı (Almanca'da "Sperrkonto" denilen hesaplarda tutulan paralar; örneğin öğrencinin Almanya'da eğitim vizesi alması için eğitim giderlerinin bir hesapta bloke edilmesi)
- Bazı mevduat hesapları (kredi kartına ilişkin açılan mevduat hesapları).

Bunların dışında bildirim konusu edilmeyecek varlıklara örnekler ise aşağıdaki gibidir:

- Arsa, ev, bina gibi gayrimenkuller (Buna karşın, gayrimenkullerden kira geliri elde ediliyor ve bu gelirler finans kuruluşlarında tutuluyorsa bilgi değişimi kapsamında anlaşmaya taraf olan yabancı devletler ile paylaşılacaktır.)
- Halka açık olmayan şirket hisseleri (Ancak, temettü dağıtımı olması ve bu gelirlerin finans

kuruluşlarında tutuluyor olması durumunda bilgi değişimi kapsamında paylaşılacak.)

- Araba, kamyon, minibüs, uçak, yat gibi kara, deniz ve hava taşıtları.

ORTAYA ÇIKABİLECEK SORUNLAR

Ortaya çıkabilecek olası sorunlar vergi ve sosyal hukuk açısından değerlendirilmelidir.

1) VERGİ HUKUKU AÇISINDAN

Türkiye’de **elde edilen gelirlerin** bazıları Almanya’da da vergilendirmeye tabidir. Hangi gelirlerin Türkiye’de, hangi gelirlerin Almanya’da da vergiye tabi olduğu konusunda mutlaka bir vergi uzmanına başvuruda bulunulmalıdır.

Türkiye’de elde edilen faiz gelirleri sözleşme kapsamında olup, başta Almanya olmak üzere, anlaşmaya taraf olan yabancı devletlere bildirilecektir. Bunun sonucunda “Çifte Vergilendirmeyi Önleme Anlaşması” kapsamında Türkiye’de faiz gelirlerine vergi alınmakta iken, içinde yaşanan ülkelerde de vergi alınıyor. Türkiye’de alınan faiz geliri vergisi daha az olduğundan, aradaki fark ilgili ülkede alınabilir.

Türkiye’de ev ya da işyerleri bulunan kişilerin bu varlıkları bildirim kapsamında değildir. Ev ya da iş yerlerini kiraya vermiş olanların bu varlıklarından elde ettikleri kazançlar Türkiye’de vergilendirilmektedir. Ancak, Türkiye ile örneğin Almanya arasındaki vergi anlaşmasına göre Almanya’nın da bu tür kira gelirlerini vergilendirme hakkı bulunmaktadır. Bununla birlikte kira gelirleri nedeniyle Türkiye’de ödenen vergilerin Almanya’da hesaplanacak vergiden düşülmesi olanaklıdır.

Dolayısıyla, **Türkiye’de ev ya da işyerleri bulunan kişilerin bu varlıklarından elde ettikleri kira gelirlerini Almanya’da da beyan etmeleri gereklidir.** Bu kazançlar nedeniyle Almanya’da matrah artışı ya da daha yüksek vergi oranları söz konusu olabilir.

2) SOSYAL HUKUK AÇISINDAN

Almanya’da sosyal yardım (Hartz IV) ya da emeklilere verilen ek destek (Grundsicherung) alanlara, başvuruları sırasında başka bir gelirlerinin olup olmadığı sorulmaktadır. Zira verilecek yardıma gereksinim olup olmadığına saptanması gereklidir.

Başvuru yapılırken otomatik bilgilendirme kapsamında olan gelirlerin de gösterilmesi esastır. Daha önce yapılmamışsa, o zaman bu konuda ihmal olup olmadığına bakılacaktır. Özellikle mevduat hesapları ve faiz gelirleri olanlar için başvuru yapmadan gerekli bilgilerin alınması tavsiye olunur. Her ne kadar emekli aylıkları bildirim dışında olsa bile, yardıma muhtaçlık kontrol edilirken bu gelirin de olduğu bilinciyle davranılmalıdır.

Almanya’da sosyal yardım alma sürecinde “Schonvermögen” adıyla bilinen (“korunabilir servet”) belirli miktarların dikkate alınmadığı bir durum da vardır. Kişilerin yaşı, gelirleri ve varsa kendi kullandıkları konutları belirli bir çerçevede dikkate alınmamaktadır. Bu kapsamda korunabilir ve dolayısıyla harcamak zorunda olunmayacak olan miktarın hesaplanması için Almanya’da mutlaka bir vergi uzmanına ya da avukata danışmanızı öneriyoruz.

Bir başka konu ise Türkiye’den emekli maaşı alanların Alman Hastalık Kasalarına bildirimde bulunmalarının gerekli olduğudur. Almanya’da emekli olanların maaşlarından Hastalık Sigortası için bir kesinti yapılmaktadır. Türkiye’den de emekli maaşı alındığından yukarda sözü edilen kesinti bir miktar

artacaktır. Bu düzenleme 1.7.2011 tarihinden beri geçerlidir.

*Bu kitapçığın oluşmasında katkıda bulunan
vergi uzmanı ve Level-Tax şirketi ortağı
Ramazan Biçer'e teşekkür ediyoruz.*

Internet Sitemiz: www.chpberlin.de
Facebook: <https://www.facebook.com/Chp.Bln/>
Twitter: @BerlinCHP
Instagram: berlinchp
